

### Supplemental Material S3. Examples of insertion types.

#### Spanish Samples

Type	Example
Noun	El <b>boat</b> estaba allí.
Noun phrase	Éste es para ca <b>this yup</b> pa agua.
Pronoun	Y <b>this</b> .
Conjunction.	<b>And</b> nada más. Chica <b>and</b> Juan.
Determiner	<b>The</b> rana estaba adentro de comida.
Verb	Una rana <b>kiss</b> con esto
Progressive Verb	Está <b>hiding</b> .
Adjective	Y no está <b>happy</b> .
Adverb	<b>Then</b> estaba riendo.
Other	Acá adentro hay que está todo a perro <b>brock</b> . <i>[English-like nonword]</i>
Noun Reverse Insertion	It's full of <b>agua</b> .
Pronoun Reverse Insertion	And <b>él</b> drive.
Conjunction Reverse Insertion	<b>Y</b> got it the frog.
Determiner Reverse Insertion	It's <b>una</b> flowers.
Verb Reverse Insertion	The frog <b>comprejo</b> . <i>[Spanish verb-like nonword]</i>
Adjective Reverse Insertion	<b>Allá</b> big frog.

#### English Samples

Type	Example
Noun	And he didn't know that the <b>niño</b> was getting the <b>perrito</b> .
Pronoun	<b>Él</b> laughing.
Conjunction.	<b>Y</b> the boy <b>y</b> the dog keep going.
Determiner	<b>La</b> frog sad. This is <b>su</b> frog.
Verb	<b>Es</b> a frog.
Noun Reverse Insertion	Y después el <b>frog</b> estaba en un <b>rock</b> .
Pronoun Reverse Insertion	Y es <b>it</b> .
Preposition Reverse Insertion	<b>In</b> ahí está o rano.
Verb Stem Reverse Insertion	Y la perra está <b>jumpando</b> su hijo.
Progressive Verb Reverse Insertion	Y él <b>crying</b> .
Adjective Reverse Insertion	Y un rana sí <b>sad</b> .